COMANDO DE LAS FUERZAS MILITARES
COMANDO DEL EJÉRCITO
COMANDANCIA
*****

ADENDA N° 01 AL CONTRATO N° 68/2016

PARA LOS "SERVICIOS DE PROTOCOLO Y DE CEREMONIAL - PLURIANUAL" EN LA MODALIDAD DE LA LICITACION POR CONCURSO DE OFERTAS N° 17/2016. ID N° 317.578.

El Comando del Ejército, con domicilio en la calle Avda. Madame Lynch y Vía Férrea - Telefax N° 296-265 de la ciudad de Asunción, República del Paraguay, representado en este acto por su Comandante Interino **GRAL DIV DERLIS FERMIN CACERES GONZALEZ**, con **C.I.C. N° 833.539**; nombrado por Orden General del Comando en Jefe N° 231 de fecha 07 de agosto de 2017, denominada en adelante la **CONTRATANTE**, por una parte; y el Señor **HUMBERTO MÁXIMO COLMAN ESPINOZA,** con **C.I.C. N° 367.440**, en su carácter de Representante Legal de la firma **HUMBERTO COLMAN ORFEBRE, R.U.C. N° 367440-1**, domiciliada en la calle Yataity Corá N° 23 c/ Valois Rivarola, de la ciudad de Luque, con Teléf. N° 643-445, email: humcol@yahoo.com, a quien en adelante se le llamará la **CONTRATISTA**, de común acuerdo convienen celebrar la presente Adenda al Contrato, para los **SERVICIOS DE PROTOCOLO Y DE CEREMONIAL - PLURIANUAL** de acuerdo a la **LICITACION POR CONCURSO DE OFERTAS N° 17/2016,** adjudicada por Resolución N° 09 de fecha 18 de Noviembre de 2016.----------

CLAUSULA PRIMERA: La presente Adenda del Contrato se efectúa de conformidad al Art. 63 de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas", CONVENIOS MODIFICATORIOS EN ADQUISICIONES, LOCACIONES Y SERVICIOS, y aprobada por disposición de **LA CONVOCANTE**, según Resolución N° 67 de fecha 28 de agosto de 2017. Asimismo, se hace mención que el Contrato a ser Adendado tiene fecha de celebración el 25 de noviembre de 2016, y, las partes han decidido introducir en el mismo la modificación e inclusión en la Cláusula que se expresa a continuación:

CLÁUSULA QUINTA: PRECIO UNITARIO, EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES Y/O SERVICIOS Y ESPECIFICACIONES TECNICAS.

LOTE N° 01			HUMBERTO COLMAN ORFEBRE						
Ítem	Cod. Catálogo	Descripción del Bien y/o Servicio	Cantidad Adjudicada	Unidad de Medida	Presentacion	Marca	Procedencia	PRECIO UNITARIO	TOTAL
1	49101704-001	Placa Institucional de metal c/base de madera de 17 x 22 con estuche de lujo en pana color verde musgo oscuro.	2	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	320.000	640.000
2	49101704-001	Placa Institucional de madera de 30 x 20 con logotipo en corte laser y estuche de lujo en pana color verde musgo oscuro.	1	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	360.000	360.000
3	54111501-001	Reloj con logo tipo del Ejército Paraguayo para obsequios (damas y caballeros)	10	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	210.000	2.100.000
4	49101602-9994	Souvenir Bolígrafo enchapado en metal color dorado c/inscripcion del Comando del Ejercito	14	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	110.000	1.540.000
5	49101602-9994	Souvenir Bolígrafo de plata en filigrana c/ logo e inscripcion del Comando del Ejercito	1	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	420.000	420.000
6	53102517-001	Sujetacorbatas de filigrana	1	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	190.000	190.000
7	52152011-001	Guampa de Plata c/ escudo del Ejercito Paraguayo y estuche	2	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	240.000	480.000
8	49101602-993	Llaveros de metal enchapados, con inscripción y logo del Comando del Ejército	6	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	80.000	480.000
9	49101704-001	Placa Recordatoria para Obsequios Institucionales para mejores egresados de distintas Armas y Servicios (ECEME-EPOE-EIME-CEIE-CECOPAZ-COMISOE-LICEMIL-ACADEMIL-CIMOE.) consistentes en material de metal o madera con logo del Ejto Paraguayo y dedicatoria impresa por el material	4	Unidad	Unidad	H. Colman	Paraguay	360.000	1.440.000
10	49101701-001	Medalla de honor al mérito académico.	2	Unidad	Unidad	H. Colman	Paraguay	450.000	900.000
11	49101701-001	Medalla de honor del Ejército (Agregados extranjeros salientes y día del Ejto Paraguayo)	1	Unidad	Unidad	H. Colman	Paraguay	450.000	450.000
14	49101602-998	Quepis- souvenirs de tela color a seleccionar, bordado con el logo del Ejercito Paraguayo al frente del quepis. Modelo a confirmar con la convocante para la confeccion del quepis y el bordado.	2	Unidad	Unidad	H. Colman	Paraguay	50.000	100.000
		TOTAL							9.100.000

Humberto M. Colman E.
Titular
Tel. 643 445 - Luque Py

LOTE N° 02			HUMBERTO COLMAN ORFEBRE						
Ítem	Cod. Catálogo	Descripción del Bien y/o Servicio	Cantidad Adjudicada	Unidad de Medida	Presentacion	Marca	Procedencia	PRECIO UNITARIO	TOTAL
1	49101701-001	Elaboración de medalla de la Artillería de Bronce, medida 20x20 cm, para condecoración por el día del arma con sus respectivos estuches	2	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	450.000	900.000
2	54111501-001	Reloj pulsera a quartz con el logo del COMARTE para obsequio.	1	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	210.000	210.000
3	49101602-993	Llaveros con inscripción y logo de la Institución.	3	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	30.000	90.000
			TOTAL						1.200.000

LOTE N° 03			HUMBERTO COLMAN ORFEBRE						
Ítem	Cod. Catálogo	Descripción del Bien y/o Servicio	Cantidad Adjudicada	Unidad de Medida	Presentacion	Marca	Procedencia	PRECIO UNITARIO	TOTAL
1	49101701-001	Elaboración de medalla, medida 20 cm x 30 cm, honor al merito, c/ escudo del Arma de Comunicaciones de bronce c/ estuche.	1	Unidad	Unidad	H. Colman	Paraguay	450.000	450.000
2	49101704-001	Placa de 30 cm x 20 cm, recordatorio para visitantes c/ insignia del Arma de Comunicaciones de madera c/ letras doradas	1	Unidad	Unidad	H. Colman	Paraguay	340.000	340.000
			TOTAL						790.000

LOTE N° 04			HUMBERTO COLMAN ORFEBRE						
Ítem	Cod. Catálogo	Descripción del Bien y/o Servicio	Cantidad Adjudicada	Unidad de Medida	Presentacion	Marca	Procedencia	PRECIO UNITARIO	TOTAL
1	49101701-001	Medalla de honor con Logo de las Tropas Especiales del Ejercito (TEE), con sus respectivos accesorios, estuches e institivos reglamentados de acuerdo a normas establecidos, por el Comando en Jefe (Escalos Superior)	2	Unidad	Unidad	H. Colman	Paraguay	450.000	900.000
2	49101701-001	Medalla de honor con Logo del Centro de Instrucción Militar de Operaciones Especiales (CIMOE), con sus respectivos accesorios, estuches e institivos reglamentados de acuerdo a normas establecidos, por el Comando en Jefe (Escalos Superior)	2	Unidad	Unidad	H. Colman	Paraguay	450.000	900.000
			TOTAL						1.800.000

LOTE N° 08			HUMBERTO COLMAN ORFEBRE						
Ítem	Cod. Catálogo	Descripción del Bien y/o Servicio	Cantidad Adjudicada	Unidad de Medida	Presentacion	Marca	Procedencia	PRECIO UNITARIO	TOTAL
1	49101701-001	Confeccion de Medalla Honor al Merito con logotipo de la Institucion, con inscripciones gravadas anverso y reverso, ovaladas de aproximadamente 3,3 cm de ancho por 3,7 cm de alto, tipo brevet trabajado y accesorios (barra, solapera y gancho de sujecion en color a juego con la medalla). Color plata o bronce con estuche rectangular de pana color bordo	2	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	450.000	900.000
			TOTAL						900.000

LOTE N° 09			HUMBERTO COLMAN ORFEBRE						
Ítem	Cod. Catálogo	Descripción del Bien y/o Servicio	Cantidad Adjudicada	Unidad de Medida	Presentacion	Marca	Procedencia	PRECIO UNITARIO	TOTAL
2	49101701-001	Condecoraciones especiales para medalla de Infantería, con juego de medallas (medalla, botón, barra) con estuche y carpeta de cuero para certificados, color a elección de la convocante, con distintivo y logo de la 1ª DI	2	Unidad	caja	H. Colman	Paraguay	450.000	900.000
			TOTAL						900.000

LOTE N° 10			HUMBERTO COLMAN ORFEBRE						
Ítem	Cod. Catálogo	Descripción del Bien y/o Servicio	Cantidad Adjudicada	Unidad de Medida	Presentacion	Marca	Procedencia	PRECIO UNITARIO	TOTAL
1	54111502-001	Reloj de cronometro de pulcera para caballero con logo de la Segunda Division de Caballeria, con estuche de pana	1	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	210.000	210.000
			TOTAL						210.000

LOTE N° 11			HUMBERTO COLMAN ORFEBRE						
Ítem	Cod. Catálogo	Descripción del Bien y/o Servicio	Cantidad Adjudicada	Unidad de Medida	Presentacion	Marca	Procedencia	PRECIO UNITARIO	TOTAL
1	49101701-001	Medalla de metal con inscripcion y logo del Comando de Ingenieria, presentacion en estuche forrado en tela tipo gamuza color bordo con boton y barra, tubo para certificado forrado en el mismo tipo de tela	4	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	450.000	1.800.000
			TOTAL						1.800.000

FUERZAS ARMADAS DE LA NACION
COMANDO DEL EJERCITO
COMANDANCIA
EJERCITO PARAGUAYO

Humberto M. Colmán E.
Orfebre
Tel. 643 440 - Luque Py

LOTE N° 12			HUMBERTO COLMAN ORFEBRE						
Ítem	Cod. Catálogo	Descripción del Bien y/o Servicio	Cantidad Adjudicada	Unidad de Medida	Presentacion	Marca	Procedencia	PRECIO UNITARIO	TOTAL
1	90151802-027	Medalla distintivos con logo del CIMEE	2	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	450.000	900.000
2	55121717-003	Placa recordatoria con logo del CIMEE c/ estuche de pana 17 cm x 22 cm	2	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	320.000	640.000
3	54111501-001	Reloj de pulcera con logo de la Institucion CIMEE, con estuche	2	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	210.000	420.000
TOTAL									1.960.000

LOTE N° 13			HUMBERTO COLMAN ORFEBRE						
Ítem	Cod. Catálogo	Descripción del Bien y/o Servicio	Cantidad Adjudicada	Unidad de Medida	Presentacion	Marca	Procedencia	PRECIO UNITARIO	TOTAL
1	90151802-027	Provision de Medallas al Merito Academico de la ECEME, en metal dorado con las inscripciones en relieve, boton, barra y estuche con logo de la	3	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	450.000	1.350.000
2	49101602-986	Carpeta recordatoria con forro Plastico, con logo 20 cm x 15 cm	14	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	70.000	980.000
TOTAL									2.330.000

LOTE N° 14			HUMBERTO COLMAN ORFEBRE						
Ítem	Cod. Catálogo	Descripción del Bien y/o Servicio	Cantidad Adjudicada	Unidad de Medida	Presentacion	Marca	Procedencia	PRECIO UNITARIO	TOTAL
1	90151802-027	Medalla de honor al mèrito en metal dorado con logo de la **EPOE**, con estuche.	1	Unidad	Unidad	H. Colman	Paraguay	450.000	450.000
TOTAL									450.000

LOTE N° 15		ACADEMIL	HUMBERTO COLMAN ORFEBRE						
Ítem	Cod. Catálogo	Descripción del Bien y/o Servicio	Cantidad Adjudicada	Unidad de Medida	Presentacion	Marca	Procedencia	PRECIO UNITARIO	TOTAL
1	49101704-001	Placa de vidrio con logo de la ECEME y mensaje en metal dorado con inscripciones en base de madera de 17 cm x 22 cm con corte laser y molde de la insignia, presentacion en estuche de lujo (pana: color azul e inferior forrado en tela de seda con molde de la placa.	3	Evento	Unidad	H. Colman	Paraguay	180.000	540.000
2	49101701-001	Medallas en metal dorados, con las inscrpciones en relieve de la **Academia Militar "Mcal Francisco Solano López"**, con boton, barra, estuche y tubo porta diploma con logo de la Institución.	3	Evento	Unidad	H. Colman	Paraguay	450.000	1.350.000
3	49101704-001	Placa de metal con logo de Academia Militar "Mcal. Francisco S. Lopez" y mensaje en metal dorado con inscripciones en base de madera de 17 cm x 22 cm con corte laser y molde de la insignia, presentacion en estuche de lujo (pana: color negro e inferior forrado en tela de seda con molde de la placa.	3	Evento	Unidad	H. Colman	Paraguay	310.000	930.000
TOTAL									2.820.000

LOTE N° 16			HUMBERTO COLMAN ORFEBRE						
Ítem	Cod. Catálogo	Descripción del Bien y/o Servicio	Cantidad Adjudicada	Unidad de Medida	Presentacion	Marca	Procedencia	PRECIO UNITARIO	TOTAL
1	49101701-001	Medalla de metal de honor al mérito, con grabado	1	Unidad	Unidad	H. Colman	Paraguay	450.000	450.000
TOTAL									450.000

LOTE N° 17			HUMBERTO COLMAN ORFEBRE						
Ítem	Cod. Catálogo	Descripción del Bien y/o Servicio	Cantidad Adjudicada	Unidad de Medida	Presentacion	Marca	Procedencia	PRECIO UNITARIO	TOTAL
2	49101602-986	Carpetas de Cuero para Certificados, color a elección de la convocante.	1	Unidad	Caja	H. Colman	Paraguay	70.000	70.000
TOTAL									70.000

LOTE N° 20									
Ítem	Cod. Catálogo	Descripción del Bien y/o Servicio	Cantidad Adjudicada	Unidad de Medida	Presentacion	Marca	Procedencia	PRECIO UNITARIO	TOTAL
1	49101701-001	Presentes Institucionales, Medalla de honor con logo del CIMEFOR, con sus respectivos accesorios, estuches e instintivos reglamentados de acuerdo a normas establecidas, por el COMANDO EN JEFE (Escalon Superior)	4	Unidad	Unidad	H. Colman	Paraguay	450.000	1.800.000
TOTAL									1.800.000

COMANDO DE LA NACIÓN PARAGUAYA
COMANDO DEL EJÉRCITO
COMANDANCIA
EJÉRCITO PARAGUAYO

Humberto M. Colmán E.
Gerente

Tel. 643 440 - Luque Py

LOTE N° 22			HUMBERTO COLMAN ORFEBRE						
Ítem	Cod. Catálogo	Descripción del Bien y/o Servicio	Cantidad Adjudicada	Unidad de Medida	Presentacion	Marca	Procedencia	PRECIO UNITARIO	TOTAL
1	49101701-001	Medalla de Honor en metal dorado con las inscripciones en relieve de la EIME, boton, barra, estuche y tubo porta diploma con logo de la Institucion.	2	Unidad	Unidad	H. Colman	Paraguay	450.000	900.000
TOTAL									900.000
TOTAL GENERAL									27.480.000

EJERCICIO FISCAL 2017										
TIPO	PRG.	SUBP.	PRY.	SGOG	F.F.	O.F.	DPTO.	UNIDAD RESPONSABLE		MONTO ADJUDICADO
1	3	0	0	280	10	1	99	CENTRO FINANCIERO N° 2	294-118	22.520.000
2	10	3	0	280	10	1	99	COMCOME	421-010	2.140.000
2	15	4	0	280	10	1	11	ACADEMIL	(0228)632688/701	2.820.000
TOTAL										27.480.000

Monto Total: a ser ampliado es de Gs. 27.480.000.-(Guaraníes Veintisiete Millones Cuatrocientos Ochenta Mil).----------

CLAUSULA SEGUNDA: Todas las demás cláusulas y sub-clausulas suscritas entre las partes en el Contrato N° 68/2016, celebrado el 25 de noviembre de 2016, que no se opongan a las modificaciones introducidas en el presente instrumento, se mantienen inalterables, con las modificaciones e inclusiones introducidas en la presente adenda.----------

EN FE DE LO CUAL, **la CONTRATANTE y la CONTRATISTA**, actuando cada uno por intermedio de sus representantes debidamente autorizados, firman la presente Adenda del Contrato N° 68, en dos (2) ejemplares de un mismo tenor a un solo efecto en derecho, en la ciudad de Asunción, Capital de la República del Paraguay, a los 28 días del mes de agosto del año 2017.----------

HUMBERTO MÁXIMO COLMAN ESPINOZA
Representante legal
C.I. N° 367.440
CONTRATISTA

Humberto M. Colman E.
Orfebre
Tel. 643 445 - Luque Py

GRAL DIV DERLIS CACERES
Comandante Interino del Ejército
C.I. N° 833.539
CONTRATANTE

COMANDANCIA DEL EJERCITO
EJERCITO PARAGUAYO